

KIEBRO DI SILENSIO

Luis Moka Rei di Tumba 2023



Boneiru tin su Rei di Tumba. Luiginio 'Luis Moka' Molina, a sali e ganadó apsoluto ku e tumba 'E aña 'ki si', kompositá pa Natanael 'Nati' Melaan. Pabien na e ganadónan i un pabien na Boneiru ku su Rei di Tumba 2023.



Kreá pa Gobièrnu

Kunukeronan den problema serio

KRALENDIJK -- Tin un idea pa bai kita kabritu for di mondi i riba kaya. Ta kustumber ku kunukeronan tabata laga nan kabritu bai bin bèk, pasobra no tin

suficiente kuminda den kunuku. Segun presidente di e koperativa agrario, KRIABON, Yonchi Dortalina, e problema akí ta serio i ta un problema ku gobièrnu a krea, pasobra gobièrnu a tuma un desishon sin hasi ningun análisis di risiko.

Dortalina ta menshoná ku sí sera tur kabritu, kunukeronan no por yega na kuminda pa nan kabritunan i hopi kunukero no tin moda.

Dortalina: “Gobièrnu mester a hasi hasi un análisis di risiko pa tuma desishon, sí a hasi un análisis, lo a tene kuenta ku e kunukeronan, kon e kunukero ta yega na kuminda. Por kumpra na KRIABON, pero e por pag’é. Mester por krea un supsidio pa e kunukero paga kuminda pa su kabritunan, e tin su kunuku grandi di 10 hèktar, kon e te ser’é. Un ròl di waya di 100 me-

ter ta kosta 250 dòler, e no por pag’é i mayoria di nos kunukeronan no tin moda. E kunukero ta hañ’é ku e problema ku e no por duna su bestianan kuminda.”

Segun Dortalina, kunukeronan ta bai haña nan den problema hopi serio. P’esei nos a kuminsá komo direktiva pa yega na kontakto ku diputado i Konseho Insular. E tabata den

polítika i konosé tur e kamindanan, pues por yuda den e parti aki bon, e tabata 5 aña diputado konsektivo i tabata un di esnan ku a kana den e laso direkto ku Hulanda.

Den nos direktiva tin dòkter Willem Cecilia, kende ta un hòmer ku por skirbi masha bon mes, e tabata griffier, pues tin un tim ku por traha i ku por logra,

por logra haña supsidio pa kunukeronan, meskos ku e kunukeronan na Hulanda ta haña finansiamentu pa nan produkshon.

Ora kos no bai bon, tambe nan ta haña finansiamentu pa esei. Bo por haña supsidio, pero mester kana e kamindanan i sí nos ta den pelea konstantemente, nos no ta yega eina, Dortalina a bisa.

Selibon ku atenshon pa seguridat

Últimamente por nota ku Selibon ta pone basta atenshon pa ku seguridat. Na momentu ku e empleadonan di e kompania ta ehersé nan tarea bo nota bòrchi ku ta indiká esaki. Hasiendo ta maksimalisá nan propio seguridat komo trahadó pero tambe seguridat den tráfiko.



A saka e ‘pilot boat’ Velos for di awa



Djasabra 4 di febrüari a saka e ‘pilot boat’ Velos for di awa. E intenshon ta pa kambia e motor i hasi algun trabou di mantenshon na e boto aki. Ku Velos ta transportá e lots pa e barkunan mas grandi. E lots ta e persona ku ta pèrkurá pa un barku por drenta i sali for di haf. E potèrnan ta mustra Velos riba tera i e tres personanan enkargá pa e proseso aki kana bon.

#HUNTU

UNÍ NOS TA MAS FUERTE

MPB
Movimentu di Pueblo Boneriano

www.islandfinancebonaire.com



Risibí e sèn ku bo mester pa kubri bo gastu nan di Karnaval i gosa tur ku tin

Hasi bo aplikashon “online” awe mes

Kaya Almirante Pedro Luis Brion #7,
Kralendijk 717-5991

*SUHETO NA APROBASHON DI KRÉDITO I VERIFIKASHON DI DOKUMENTO.

island
finance
Nós solo-Semper ta bria p'abo!

KIEBRO DI SILENSIO

KRALENDIJK – “Mi ta bai kibra silencio e eleksion aki.” Esaki Rodger Gijsbertha, eks-miembro di Konseho Insular i fundadó di Partido Boneriano Sosial (PABOSO), a deklará na BONERIANO den fin di siman. E ta haña ku tin muchu kos ta pasando, poniendo ku e no por keda ketu. Konsekuentemente e ta bisa di ta bai kibra silencio.

Gijsbertha ta eks-sindikalista. Na sierto momentu, na 1989, el a funda PABOSO huntu ku Nòchi Willem, Michiel Bijkerk i algun otro persona. El a keda skohé tambe komo miembro di Konseho Insular pa PABOSO. Masoméno 10

aña despues el a entregá su retiru, na momentu ku a resultá ku e no tabata riba mesun liña mas ku PABOSO. Tabatin preshon riba dje den PABOSO pa e entregá su asiento, despues ku el a haña su mes den problema ku hustisia, pero pa hasi hustisia. El a hasi un ‘bommelding’ falsu na WEB, pa asina pone preshon riba e kompania di elektrisidat pa paga un drechadó di tayer ku a pèrdè su aparatonan durante un ‘blackout’.

Gijsbertha: “Loke mi a hasi tabata algu na fabor di un hende humilde di pueblo perhudiká pa WEB e tempu aya. I mi akshon a logra tambe, pasobra WEB a paga e persona en kestion

loke e mester a haña.”

“Mi a haña mi te den korte pa e ‘bommelding’ i a keda sentensiá. Partido a pone preshon pa mi entregá mi asiento den Konseho Insular, loke mi a hasi tambe. Loke mi ta haña straño awe ta kon bini e mesun persona ku a pone preshon pa mi pa entregá asiento 23 aña pasá, awe ta huntu ku Daisy Coffee, ku a haña problema ku MPB, pero a bai ku su asiento.”

Segun Rodger Gijsbertha, e no ta bai keda ketu e kampaña elektorál aki. “Mi ta bai kibra silencio i e ta bai sali na defensa di e pueblo boneriano. Lo bai tende mas di mi e kampaña aki.”



Diputado Kroon a primintí i kumpli

Pista pa fever ta den proseso

KRALENDIJK — Diputado Pablo James Kroon, manera el a primintí for di komienso di aña pasá, ku ta bai krea fasilidat pa e deporte di dragrace na Boneiru, el a kumpli ku su palabra. Ponedónan di fever por ta hopi kontentu, ku denter di algun luna, nan tin un lugá apropiá pa hasi loke nan gusta, sin mester tene kuenta ku polis. Diputado Kroon a papia ku 2 miem-

bro di prensa djabièrnè mèrdia, tokante e trabounan ku ya ta avansando na e tereno na altura di Onima.

“Debí na yobidanan fuerte ku tabatin, esaki a tuma poko retraso den e proseso pa kuminsá ku e trabounan pa yega na promé lugá, un lugá spesífiko pa ponementu di fever i despues ta sigui atendé pa yega na e parti di pista pa pustamentu. Gobièrnu a

pone 200 mil dòler pa inisiá e proyekto. Tambe a pone 800 mil pa e parti di pista tambe. Mi ke gradisí bestür kolege i Eilandsraad, pasobra si nan no a aprobá, esei lo no tabata posibel pa kuminsá ku e trabounan. Awor ta atendé ku e parti, pa kua kompania ta gana e bit, pa kontinuá ku trabounan. Por papia di aki 1 luna ku ta kla pa konstruí e plénchi. Esaki ta garantisá pa e hóbennan tin un lugá pa nan praktiká e deporte. Danki pa tur ku ta den e mundu di dragrace i ponementu di fever, pa nan pasenshi. Nos diskulpa i despensa pa e palabrashon ku mi a hasi, pa kuminsá ku e trabounan na luna di desèmber 2022, ku no a kuminsá. Pero awor nos ta avansando i pronto e sitio ta kubrí den e fasilidat, pa por organisá ponementu di fever i pustamentu. E sitio ta na altura di Onima. Kaminda pa bai Rincon, bòrchi Onima, kita na man drechi i bo a yega.



Refleksion di Siman E BOS DI SPERANSA

“Mi karnénan ta tende Mi bos, i Mi konosé nan, i nan ta siguiMi,” Juan 10:27(BS)

Resientemente mi a lesa un artíkulo ku a relashoná pensamentunan i e akto di suicidio, ku un bos interior ku ta influensia hende pa pensa i hasi kosnan destruktivo. Kua di nos no tabatin e lucha den nos mente, kaminda pensamentunan negativo ta batayá kontra pensamentunan positivo? Pensamentunan negativo manera; mi no ta sirbi, mi ta un frakaso, no tin solushon pa mi problema, niun hende no ta stima mi, mi no tin balor, mi bida no tin propósito i pakiko sigui lucha?

Tin 2 fuente ku ta influensia nos pensamentunan:

1. E bos di e enemigu. Esei ta supla kosnan negativo pa kibra nos spiritu i nos moral. Esei ta e bos di e enemigu di nos alma ku ta satanas. E ta un gañadó i tata di mentira. Juan 8:44 ta bisa: “Boso ta di boso tata e diabel ... Ki ora ku e papia un mentira, e ta papia for di su mes naturalesa, pasobra e ta un gañadó i e tata di mentira”.

2. E bos di Dios. E ta papia palabranan di Speransa manera: “Bin serka Mi tur ku ta kansá i kargá, tira tur boso preokupashonnan riba Mi, Mi ta pèrkurá pa boso, Mi ta stima boso, Mi tin plannan di pas pa boso ...”

Nos ku a nase di nobo tin e mente di Kristu (1 Korintionan 2:16). E mente di Kristu ta yuda nos tin viktoria riba e pensamentunan negativo. Hesus a bisa ku Su karnénan ta tende Su bos. E ta papia konstantemente ku nos a traves di Su Palabra. Su bos ta “e bos di Speransa”.

Kua ta e bos ku bo ta sigui? E bos di mentira òf e bos di Speransa? Miralda Paula-Frans **produkshon PGM**

Herbert Winklaar:

“Mira kuantu kunukero mester lucha”

KRALENDIJK – “Saka portrèt pa laga tur hende mira kuantu un kunukero mester lucha pa por alimentá su kabritunan, anto pa despues ladron òf kachó kaba ku nan.” Dja-dumingu mainta kunukero Herbert Winklaar, alias Lelolai, tabata chapi yerba i mata kant’i kaminda pa duna su kabritunan.

Herbert Winklaar tin su kunuku na Seru Kimá, suìt di Gurubú. E ta bini di un famia kunukero ku kunukunan den spesialmente e área di Gurubú i Tra’i

Montaña. Su welo Martins Winklaar tabata kria te asta baka na su kunuku suìt di Saliña di Vlijt. Na e kunuku ku Herbert tin awor tambe tabatin krio di baka, inisiativa di Jan Winklaar.

Herbert: “Komo kunukero bo mester lucha duru pa duna bo bestianan kuminda. Mi ta hasié ku amor i dedikashon, pero nos ta haña sla duru serka spesialmente ladronnan di kabritu. Imaginá ku kisas mi ta bai selebrashon di ‘Dia di Rincon’ dia 30 di aprel, anto mi ta paga i

kome un plato di stobá di kabritu ku nan a hòrta den mi kunuku.”

Manera por ripará, áwaseru a kuminsá kai mé-nos i djis Boneiru ta atrobe

den temporada di sekura i kuminda di bestia lo bira skars.



Mental Health Caribbean (MHC) verzorgt de geestelijke gezondheidszorg op Caribisch Nederland. Onze ambitie is de kwaliteit van het leven van de inwoners van Caribisch Nederland te verbeteren.

Voor de afdeling Sentro Nos Perseveransia zijn we ter versterking van ons multidisciplinaire team op Bonaire op zoek naar een enthousiaste en gemotiveerde collega in de functie van:

Senior begeleider (standplaats Bonaire voor 40 uur per week)

Wat ga je doen?

Sentro Nos Perseveransia (SNP) is gericht op maatschappelijk herstel van volwassen participanten, zodat zij, ondanks tijdelijke of permanente beperkingen, naar tevredenheid kunnen functioneren in de omgeving van hun keuze. Als Senior Begeleider ben je verantwoordelijk voor het ondersteunen en (intensief) begeleiden van individuele en/of groepen participanten met (ernstige) psychische klachten en/of (complexe) psychiatrische stoornis(sen) en/of verslavingsproblematiek, met als doel klachtenvermindering, hun te leren omgaan met hun problematiek, weerbaar te maken en perspectief te geven. Je hebt een belangrijke signalerende functie en biedt ondersteuning bij het creëren van een goed leefklimaat. Tevens concretiseer je de afspraken uit het behandelplan in een Ondersteunings- en signaleringsplan. Dit doe je in overleg met de betrokken casemanager en de (hoofd)behandelaar.

Daarnaast heb je o.a. de volgende taken:

- Je treedt voor bepaalde participanten op als mentor en verzorgt in dit kader de coördinatie van het begeleidingsproces.
- Je informeert en adviseert over procedures, regelingen en verplichtingen die voortvloeien uit de begeleiding. Ook bekijk je hoe het systeem kan ondersteunen en betrokken kan worden.
- Je levert een bijdrage voor overdracht naar nazorg- en vervolgtrajecten.
- Je legt observaties vast in het elektronisch patiëntendossier en rapporteert hierover.
- Je fungeert als aanspreekpunt voor ketenpartners en participanten, inventariseert de vraag en onderneemt passende actie al dan niet in overleg met de (hoofd)behandelaar.
- Je sluit waar nodig aan bij zorgoverleggen met ketenpartners al dan niet in aanwezigheid van de participant en/of diens systeem.
- Daarnaast heb je een coachende rol naar de collega-begeleiders en lever je een bijdrage aan de ontwikkeling van de afdeling.

Wat vragen wij van jou?

- Je hebt een afgeronde agogische HBO-opleiding zoals Social Work, Sociaal-pedagogische Hulpverlening of Maatschappelijk Werk en Dienstverlening.
- Je hebt kennis van de (complexe) doelgroep cliënten, groepsprocessen en het coördineren van de zorg.
- Je hebt goede kennis van zowel verslavingszorg, psychiatrie als somatiek. Onder andere met betrekking tot de behandelmethoden.
- Je hebt kennis van motiverende gespreksvoering.
- Je beheerst Papiamentu en de Nederlandse taal. Engels en/of Spaans is een pre.
- Schriftelijk kun je jezelf goed uitdrukken in zowel Papiamentu als Nederlands.
- Je hebt een flexibele werkhouding en bent bereid tot het werken op onregelmatige tijden en in de weekenden.
- Je hebt een klantgerichte en dienstverlenende instelling, een praktische werkhouding en bent samenwerkingsbereid.
- Je bent creatief en werkt herstelgericht.
- Je hebt affiniteit met de doelgroep.
- Tot slot heb je affiniteit met Caribisch Nederland en kun je goed omgaan met de culturele diversiteit.

Wat bieden wij?

Een dienstverband voor de duur van één jaar. Inschaling vindt plaats in FWG 45 en is afhankelijk van ervaring en opleiding: minimaal \$ 2.761,- en maximaal \$ 3.735,- bruto per maand bij een fulltime dienstverband (40 uur).

Interesse?

Heb je interesse in deze functie, stuur dan je sollicitatie en CV **vóór maandag 20 februari 2023 naar secretariaat@mentalhealthcaribbean.com**

Indien je vragen hebt kun je contact opnemen met Lysandra Kooyman, Teamleider, + 599 796 1038.

Andere vacatures

Voor MHC zijn we op zoek naar meer enthousiaste, nieuwe collega's! Kijk voor alle actuele vacatures op onze website: **www.mentalhealthcaribbean.com/vacature**



EDITORIAL

Kaminda tin huma tin kandela?

Den ménos ku seis siman tin elekshon di Konseho Insular i elekshon di Konseho Elektoral. Nos pueblo lo skohe su representantenan. E derecho di kada habitante, alabes ta un di e elementonan fundamental di demokrasia. Konhuntamente nos mester salbuardiá esaki.

Otro pilá fundamental di demokrasia ta e derecho ku kada hende tin riba libertat di ekspreshon. Pa BONERIANO, komo medio di komunikashon e libertat aki di kada hende, ta aún mas balioso. Kuantu bia nos no a vigilá esaki ku wowonan di falki?

P'esei por konsiderá nos un plataforma pa kada siudadano. Nos a demonstrá nos balor, na momentu ku e persona ku ta sintié trapá bati na nos porta. Na vários okashon nos a fungi komo bos di esun ku no por òf no ke papia.

Awor a yega ora pa nos atendé un punto kritiko.

Djaluna 30 di yanüari partidonan polítiko a entregá nan lista di kandidato. Naturalmente tabata e momento pa hasi un tiki kampaña, pa diskreditá otro partido i halsa esun propio. Nos no ta aprobá ni desaprobá esaki, djis konstatá ku ta asina el a bai. Durante e 'mini kampaña' aki algun lider di partido a disidí na hasi uso di nan libertat di ekspreshon i diskreditá prensa. Lider di M21 i 1 Union pa Pueblo básikamente a akusá prensa di ta partidista ku elekshon. Ta un lástima ku nan no a menshoná ta kua ta e prensa aki. Kiko ta e motibu di no yama e bestia na su nòmber? Dikon tira un kos den laira dor di papia en general i laga tur hende saka nan sòm? Dikon spekulá i no bini ku echo i prueba?

Laga nos ta bon kla, BONERIANO tin un redakshon diverso i lógikamente kada miembro, kada trahadó tin su propio preferensia pa ku partido polítiko. I asina mester. Apesar di esaki semper nos a keda neutral den nos trabou pa ku korant. Den pasado pa ku Òtra i awor ku BONERIANO. Klaro ku nos tin nos espasio di opinion i regularmente nos ta usa esaki. Meskos ku awor.

Dikon no ta menshoná ku mesun prensa ta publiká komunikado di tur partido polítiko? E espasio aki ta liber di tur gastu. No opstante e topiko òf nos opinion, ta publiká e komunikado. Tin partido ta manda komunikado ku regularidat, M21 sigur ta hasi esaki. Dikon no ta menshoná esaki? Tin partido ta paga pa pone aviso, esaki no ta prohibí. Kada partido ta liber pa 'kumpra' espasio den korant. Partidonan polítiko ta pidi pueblo pa hasi uso di nan derecho di vota i pa skohe konsiente. BONERIANO ta pidi tur hende pa hasi uso di nan libertat di ekspreshon. Lógikamente esaki tambe mester ta konsiente. No tira kos sin base den laira djis pasombra esaki ta kumbiní bo imágen.

Ta hopi fásil pa sali grita i diskreditá prensa na momentu ku nos ta crítico pa ku un situashon ku ta konserní algun partido.

Dikon BONERIANO ta sinti su mes inkliná pa reakshoná? Simpel. Nos ta biba den un komunidat ku hopi bia ta sigui e dicho 'kamin-da tin huma tin kandela'. No opstante esaki nos mester para ketu i realisá un bèrdat tristu. Tin hende ku konsientemente ta sende e kandela ku e solo meta pa e huma despistá otronan.

Programanan di Bonaire.tv

TELBO kanal 70
Flamingo TV kanal 23

Djaluna 6 febrüari 2023

| | |
|------------------------|-----------------------------------|
| 12.00 Aktualidat: | Bonaire Film Association |
| 13.00 Aki Statia: | Misa katoliko |
| 14.00 Herensia: | Hiacinta Maria (Chinta) Mercelina |
| 15.00 Sitionan Marká: | Bolivia |
| 16.00 Herensia: | Johana Dominga Pourier Vlijt |
| 17.00 Aki Bonaire: | Ban bek den tempu 2019 |
| 18.00 Herensia: | Richard 'Boi' Jansen |
| 19.30 Puerto Latino: | Luis Zárraga |
| 20.00 Herensia: | Nemencio van der Biezen |
| 21.00 Aki Boneiru: | Cuba Gooding jr (Veuít) |
| 22.00 Herensia Korsou: | Sidney Sambo |
| 23.00 BAPA: Alvin | (Tio Ali) Inecia |

Tur mèrdia 12'or ta kuminsá un programashon nobo di 4 ora. E programashon aki ta ripití pa 24:00.



Pa info i komunikado den

Extra/BONERIANO

Redakshon: extrabon@gmail.com

Aviso mail: avisobon@gmail.com



Harbour Village Beach Club
is looking for:

Maintenance Department:
Electrical/ Electronic Engineer

F&B Department:
Bar Attendant

Harbour Village Beach Club
Please send your CV via email to:
mcgonzalez@harbourvillage.com

Blvd. Gobernador N. Debrot 71
Bonaire, Dutch Caribbean

DEN PASONAN DI BÒI

E rúbrika aki no ta kos di tur dia den BONERIANO. Ta ora mi tin tempu, gana i tópiko pa skirbi ariba e ta sali. E tres elementonan aki ta hunga un ròl den salimentu di e rúbrika aki. E ta mas tantu un kos pa tene mi okupá, pa no lubidá e arte di skirbimentu. Tene tambe e dedenan fleksibel. Tene e tinu bei, purba pa no kai den rípitishon.

Nos ta den dianan kaminda amigu ta bira bira enemigu, pero tambe kaminda enemigu ta bira amigu, enemigu ta keda enemigu i amigu ta keda amigu. Nos ta den tempu di kampaña elektorál. Tur e kuater opshonnan aki ta posibel, dependé pa kua koló polítiko bo ta profilá bo mes.

Djabièrnè último a stipulá e seis partidonan polítiko ku ta partisipá na elekshon: MPB, UPB, De-

mokrat, 1Union pa Pueblo, Partido Revolushonario Boneriano i Movementu 21 (M21). Naturalmente mi tambe tin mi preferensia polítiko i mi no tin miedu di divulgá esaki tampoko na e momentu oportuno. I lo mi motivá tambe pakiko mi eskoho.

Mi no ta vota pa nada material. Mi no mester di nada. Na momentu ku mi vota, mi ta vota pa Boneiru, un isla ku mi stima for di e profundidat di mas profundo di mi

kurason. Mi no ta vota pa kos, ni posishon, ni pa un kara bunita di niun polítiko.

Mi no ta vota pa tradishon. Mi voto ta bai pa e persona i lista ku mi ta kere ku meres'é. Mi promé voto meimei di añanan setenta a bai pa Victor Winklaar, ku tabata riba lista di UPB. Hende di Antriol. Su mayornan tabata Baselio i Cleana Winklaar, konosí pa mi mayornan.

Despues ku Victor a sali for di polítika mi voto a bai pa Humphrey Wout, amigu personal, ku mi a konosé komo kolega den studio di Radio Nederland Wereldomroep. Despues mi voto a bai pa PAN (Partido di Akshon Nobo), seguidamente pa Jopi Abraham, amigu personal. Den un grado asina personal personal ku Jopi a pidi mi pa para testigu pa su kasamentu ku Rianne. Mi a hasié ku plaser. Pa mi e mihó polítiko ku Boneiru a konosé.

Pero HAMAS lo mi por vota pa Clack, mirando su komportashon i loke el a purba hasi ku mi, esta 'silensia' mi pèn, asta menasando di hiba nos korant Extra korte, pasobra nos tabata riska kuestioná su aktitut. No mete ku libertat di ekspreshon serka mi. No por tòrnu na e derecho aki.

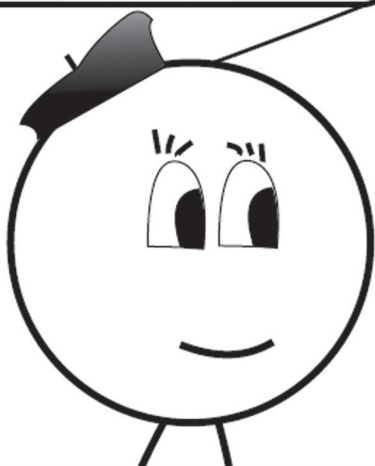


Aki mi ta firma komo testigu pa formalisá matrimonio di Jopi i Rianne.

MONCHI & TONCHI

Bo a chèk nos lista Tonchi? Kampion no!?

Awèl sí. A la Biden i a la Trump, abo inkluso!

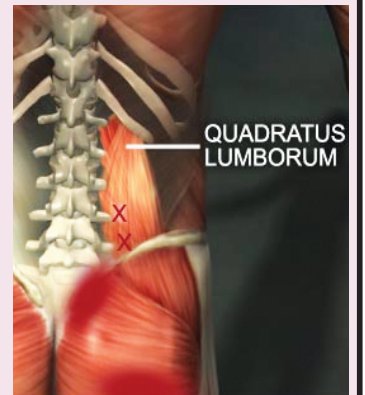


Kerido lektornan, felis siman!

Prana Massage and More tei awe atrobe ku su kolumna ku informashon balioso pabo.

Den e kolumna di awe, Prana Massage and More ta bai pone enfasis riba dolor di lomba, pa mi ta mas spesifiko parti abou di lomba.

Mas i mas e keho di dolor di lomba ta presentá ora un persona kier tuma un masashi. Lagami duna un splikashon breve di e muskulo (Quadratus Lumborum), kual ta nèt na final di e lomba. (Wak e plachi).



E muskulo aki su funshon ta pa stabilisá e parti ariba di kurpa, hasi posibel pa por dobla e kurpa bai dilanti i tambe e ta mantené e pèlvis (na hulandes beken) den balansa, na e banda ku e pia wòrdu hisá, ora di dal stap pa kana.

Awor, kiko por okashoná dolor na e muskulo aki?

- Un kaída;
 - Sinta pa largu tempu den un posishon robes i òf sostén di man muchu abou (esaki referiendo na e stulnan di ofisina);
 - Hisa ophetonan den un posishon kontrali òf pèrdè balansa ora hisa algu i
 - Lanta for di un stul muchu abou.
- Loke ta rekomendabel pa hasi pa evitá dolor na e muskulo parti abou di lomba, Quadratus Lumborus, ta:
- Trata di no keda mas ku 20 minüt sintá den mesun posishon;
 - Na momentu di hisa ophetonan pisá, semper mantené e lomba stret i usa e pianan pa pusha e kurpa ariba i
 - Usa un stul kaminda bo rudia ta keda den forma di 90 grado. (Si e stul ta muchu haltu por ahust'é òf usa un ahuste pa pone pia ariba).

Otro siman ku poder di Dios, Prana Massage and More lo tei bèk ku su siguiente kolumna òf por tuma kontakto ku nos via:

1. 'Like' i 'Follow' Prana Massage and More riba Facebook i Instagram;
2. Email pranamassageandmore@gmail.com òf
3. Telefónikamente na +599-770-0488 (WhatsApp).

KOLOFÓN

Editor: Bonaire Communication Services N.V.
Kaya Irlanda 12,
Tel. 717-8482

Redakshon: extrabon@gmail.com

avisobon@gmail.com

Wèpsait: www.extraboneiru.com

Facebook: Extra Boneiru

Direktor
Shirley Martis
785-3824
796-3824

Partner na Aruba
Awe Mainta
Partner na Kòrsou
Extra
Partner na Boneiru
Live99

Redakshon
Papi Antoin
Nathaly
Evertsz-Ipcedencia
Davienuska Janga
Velli Gijsbertha
Edson Pietersz
Ibi Piar (deporte)

Layout
Davienuska Janga
Maya Beaumont

Konsehero:
Bòl Antoin
786-6818
Aviso
avisobon@gmail.com

E AFÈR DI LD GERHARTS

Outor Rene Roders



13

Na mas ku un okashon kasonan di inmoralidat seksual a aparesé den arena polítiko boneriano. E dos proménan tabata den dékada sinkuenta di siglo pasá. Den promé mitar di dékada sesenta tambe tabatin un kaso asina. Broertje Janga tabata e víktima. Den un seri di artíkulo **BONERIANO** ta publiká, basá riba un buki ku Rene Roders a skirbi aña pasá.

Tokante previsibilidat

Trix van Bennekom, outor di e buki 'Abraham', ta haña ku ta difísil previsibel ku dos diputado pintá komo kontroversial, ku si tabata trata di difamashon i rumor, lo tabata den estado pa mobilisá un aparato hudisial na Kòrsou, dominá pa hulandes oropeo, pa likidá nan kontrinkante polítiko. Segun é, tabatin un otro dimenshon: dor di deklarashon di e dos menornan di edat e huesnan hulandes oropeo no por a hasi otro ku di kondená LD Gerharts. Pero pa loke ta trata e kastigu mará na e kondena, a suavisá esaki pa motibu di su méritonan grandi.

E frasenan aki ta intrigá mi. Na promé lugá, pasobra mi no ta komprondé kiko e kier men ku 'otro dimenshon'. Segun e dikshonario Van Dale, e por kier men 'otro banda' (andere kant). Laga mi aseptá ku lo ta asina, pero ketu bai mi no ta komprondé.

Loke ta interesá mi mas, ta ku e ta skirbi ku e ta konsiderá difísil previsibel ku dos diputado boneriano lo por influensia un aparato di hustisia dominá pa hulandes oropeo. Mi tambe, meskos kuné, ta haña esaki difísil previsibel. Pero esaki no ta nesesario ètòl. No ta bai pa pone un aparato dominá pa hulandes oropeo den moveshon. Tur loke ta nesesario ta di pone e promé skakel di e kadena move.

Pregunta klave

E pregunta di mas klave

ta: e dos diputadonan pintá komo kontroversial aki lo por a ehersé influensia riba e promé skákel di e kadena hudisial? Nos no mester duda niun sekonde tokante esaki. Nan tabatin e posibilidat aki. Asta den forma ámplio. Pues ku nan tabata konosé e polisnan

ku tabata enkargá ku e investigashon den nan mes serkania direkto. Sigur un di nan, Tolinchi Pietersz, tabata asta nan amigu polítiko.

Despues ta sigui e pregunta ku si tin prosèsverbal disponibel ku tabata kontené sufisiente motibu pa presentá un kaso, den forma di un akusashon òf kargo, na hues. Ta evidente ku pa e sinku denunsianan, tabata sufisiente na òrdu pa e fiskal embolbí.

Loke nos sa mientrastantu ta ku Wassink i Pi-

etersz a kompilá e prosèsverbalnan konserní. Esaki ta hustifiká e pregunta ku si por konsiderá nan, ku òf sin òrdu djariba, kapabel pa stipulá kontenido di e prosèsverbalnan, òf pa influensia menornan di edat firma nan? Mientrastantu nos sa ku por konsiderá ku nan tabata den estado pa hasi esaki. Ademas nan tabatin oportunidat pa hasi esaki tambe.

Konklushon

Mi konklushon p'esei ta: e diputadonan no mester

ehersé funshon ètòl riba un aparato hudisial dominá pa hulandes oropeo. Nan mester por ehersé unfluensia riba e personanan ku tabata operá na kuminsamentu di e kadena hudisial i ku ademas tabata permanesé den nan besindario inmediato: e agentenan polisial Wasink i Pietersz. Pues ku ta nan dos a hasi e investigashon i e interrogashonnan korespondiente, nan a traha e prosèsverbalnan i laga firma nan. Mirando e reputashon di Wassink i Pietersz, mi ta tene kuenta seriamente ku e prosèsverbalnan aki, meskos ku den e kaso Schouten na 1954 na Kòrsou, no a resultá asina ophetivo. Van Bennekom ta konosí ku e fenómeno aki. E ta skirbi na 2012: "Prosèsverbalnan ta disparsé den lachi, òf ta falsifiká nan, ora ta kumbiní."

Pikante

Durante ku mi ta skirbi e frasenan aki mi ta topa ku un informe di Caribisch Netwerk, fechá 28 di yüni 2021 i skribí pa Nathaly Evertsz-Ipcedencia, ku diferensia di 4 dia, eksaktamente riba mesun dia despues di 65 aña di e aresto di LG Gerharts.

Den kabes di e artíkulo aki ta pará ku tin duda riba integridat di polis i Ministerio Públiko na Boneiru. Ta un echo pikante ku ta hustamente sita e nietu di Julio Abraham, Clark, ku "henter e sistema hurídiko no ta konfiabel". "Mi mes a bini den kontakto ku hustisia. Pues mi sa di propio eksperiensia di kón selektivo nan ta. E fiskal ku a atendé mi kaso tabatin amistad ku e denunsiante."

Clark sitá na hulandes: "Bonaire heeft geen rechtstaat maar een 'kromstaad'."



LD Gerharts tabata sumamente popular komo política den e promé mitar di dékada sinkuenta. E tabata huntu ku Julio Abraham e lidernan prinsipal di Partido UNI. Te na momentu ku el a bira sospechoso pa hustisia i a keda kondená, manera ta parse víktima di un konspirashon polítiko organisá pa su kontrinkantenan pa likid'é.

POLÍTICA I POLITIKERIA

Seis partido ta den kontienda elektoral. E krachinan, e patrochinan, e alianchinan, daisinchinan, e blouchinan. Pa no lubidá e revolushonarianan, ku atrobe a bula riba e barku. Daisy a bini aserka, miéntras ku FSP di Robby Beukenboom i Lista Soliana a keda afó.

Tur hende por mira ku Esther Bernabela no ta aparese riba lista di UPB e elekshon aki, siendo ku e último temporada aki e tabata lider di frakshon di e partido den Konseho Insular. Gewon asina el a disparsé fo'i lista. No sin mas. Algu a sosodé i nos nani-shi no ta gaña nos nunca. Un persona respetá, un mucha di Antriol, honesto i ku bon prinsiponan kristian.

Fin di siman nos tabata riba ròndu, a mira i tende hopi kos relashoná ku kampaña elektoral. Den seno di UPB tin malkontentu. Entrada bèk di Ramonsito Booi den UPB, anke e no ta riba lista, ta hasiendo e partido mas malu ku bon. Na sierto momentu ta-

bata parse ku UPB tabata kuminsá bin bèk, pero Ramonsito Booi a bini dañá kos.

Tempu a kambia. E forma di hiba polítika di ataká i lastra hende no ta bai mas. Awendia tin otro hende, otro pensamentu, otro mentalidat. E fli di lastra hende, pinta tur hende malu i abo komo 'superman' por a subi 40 aña pasá, pero awor sigur no mas. Pa haña voto pa partido bo mester bini ku otro aktitut i táktika.

Ta un echo ku na e momentu aki tin malkontentu formal den UPB, pa motibu di entrada bèk di Monchi den liña di atake dje partido aki. Entre otro pa e forma ku a trata ku



Dòktera Esther Bernabela no ta riba lista di UPB e elekshon aki. Kiko a pasa tra'i kortina.

Esther Bernabela. Tambe pa ponementu di Yona Chirino i Benito Dirksz na puestonan asina haltu riba lista di e partido aki. Hendenan ku a bini djafó, di otro partido, lagando nan mes hendenan for di e puestonan 2 i 3.

Kuater aña pasá den kon-

tienda elektoral Monchi a laga James Kroon na kaya, pa awor a bin dilanti komo salvador di partido, salvador asta di Boneiru. E tambe ta un buladó. Na kuminsamentu di dékada setenta riba lista di Demokrat, despues ku ADEN i finalmente ku UPB atrobe, bai kontra UPB kuater aña pasá, bini bèk UPB.

Ni maske kiko e hasi, bula'riba i bul'abou, e echo ku el a bandoná MPB sin entregá su asiento di Konseho Insular, a mancha Daisy Coffie su entrada den polítika ku su mes partido. Nos no a topa ku niun hende normal ku ta aprobá e 'bulamentu di kurá aki'. Nos ta kere ku si Daisy a drenta polítika na manera normal, sin a bai ku asiento di MPB, e lo tabatin mas chèns. Pero ta su eskoho.

Tin polítiko ta kere ku pueblo ta kèns. E echo ku Ramonsito Booi su atakenan ta konsentrá riba MPB, specialmente pasobra a postulá Hennyson Thielman na kabes di e lista aki, tin un motibu masha simpel. El a kai bon den pueblo. Si e no a kai bon den pueblo, lo no tabata nesesarior pa a bini ku e atakenan aki. Polítika tin bes ta parse difísil, kisas tin biá ilógiko, pero en realidat no ta asina difísil pa komprondé.



Benito Dirksz, eks-PRO, eks-Demokrat, awor UPB, riba su kuenta di facebook kuater aña pasá: "Felis djadomingu bendishoná na tur FBF. Nos kier gradisi señor Rodger Gijsbertha pa su konfiansa i esfuerso dediká na mi persona komo kandidato pa e próksimo elekshon dia 20 di mart. Danki di ♥ pa e aporte inkondishonal! Riba e foto: Rodger Gijsbertha, Roberto Brito i boso sirbidor, Benito Dirksz. DEMOKRAT TA ON !!!"



Presentashon di lista di Demokrat siman pasá djaluna.

POLÍTICA

MPB ta 'Walk The Talk'

KRALENDIJK- MPB ta 'Walk The Talk' i a kumpli ku tur e 3 metanan aki. Esaki nan ta anunsiá ampliamente riba medio-nan sosial. E partido aki su programa di partido ainda no ta kompletamente kla. "Nos tin 10 anja ta hiba kampaña. Nos ta trese e informashon pa nos hendenan ora esaki strategi-

kamente ta efisiente", Elvis TjinAsjoe ta bisa.

E partido ta enfatisá ku kondishonnan di bida na Boneiru ta muchu mas mihó ku 10 aña pasa. Mes-ter menshoná ku MPB ta suprayá ku nan a trese kambio den e forma di hiba polítika na Boneiru. Nan ta traha pa e hende i no ta hiba polítika di tira ku lodo.



Trabounan ta sigui na Sede di UPB na Rincon. E intenshon ta pa habri portanan di e Sede promé ku fin di e siman aki.



M21 ta bai pa bienestar di bestia tambe

KRALENDIJK- Un punto di lansa di e partido polítiko M21 ta un Boneiru sostenibel ku atenshon èkstra pa medioambiente, naturalesa i bienestar di bestia.

Por nota esaki klaramente den persona di Norbert Tadema kandidato number 9 riba lista di M21. Tadema tin añanan den 'lucha' ku outoridat i gobièrnu pa ku bienestar di kachó. Públikamente el a tilda gobièrnu di no hasi nada pa ku e problemátika di kachónan riba kaya. E situashon a keda eskalá i nos por bisa ku miéntras tantu parse ku e solushon pa e problema aki ta leu. Tadema ta keda insistí ku e



kulpabel den henter e asunto aki ta gobièrnu ku no a sòru pa mantené un lei ku ta eksistí mas ku 25 aña.

Sigur ta interesante pa sa kon Tadema lo solushoná e problema aki. BONERIA-NO tin informashon ku e ta bini ku un plan pa hiba un maneho di bestia sólido. Ainda nos no sa kontenido di e plan aki.



Sede M21 na Rincon i Norbert Tadema

Raiza Wilsoe Reina di Tumba Hubenil 2023

KRALENDIJK—‘E brio positivo’, título di e kantika di Raiza Wilsoe, Reina di Tumba Hubenil 2023. Djasabra 4 di febrüari a tuma lugá festival di tumba grandi i chikitu na Social Cafe. Na komienso di e aktivitat, Papito Thomas a papia i bisa ku e lugá kaminda ta organisá e aktivitat nan di karnaval, poko poko ta

birando popular. Tambe a dirigí palabra Gabriel Pourier, kende ta presidente di KLAWE. El a gradisí Ray i Riley, kende a pone skoud-er bou di e organisashon pa organisá festival di Tumba. Despues a inisiá e festival di tumba hubenil, 7 hóben i kada un a presentá un tremendo tumba.

Marcel De Jesus, ta un di esnan ku tabata masha kontentu ku Raiza Wilsoe, a sali Reina di Tumba 2023.

Djis despues ku Raiza a keda koroná komo Reina di Karnaval, Marcel, un persona no desconosí den komunidad a bisa. “Mi ta masha kontentu ku yu di mi amigu a gana. Mi no ta hende ku ta bai festival di tumba mashá, pero debí ku e yu di mi amigu tabata bai partisipá, mi no por a keda sin bai pa sostené nan, “Marcel a bisa. Tio Nolly, tabata pa su kuenta, apoyando Raiza. Potrèt di Marcel, Raiza, Hènk i otro miembronan di famia.



Luis Moka Rei di Tumba 2023

KRALENDIJK—Luis Moka 'E aña 'ki si', ta título di ginio 'Luis Moka' Molina, a bai ku e korona komo Rei di tumba grandi 2023. E aktividat a tuma lugá djasa-bra anochi na Social Cafe.

'E aña 'ki si', ta título di e tumba ku Moka a kanta. Su kompositor, Natanael 'Nati' Melaan, kende a gana komo kompositor grandi i chikitu den festival

di tumba.

Semi Marten, na apertura di e parti di festival di tumba grandi, a pone tur hende saka nan lenga promé ku tumbanan a kuminsá

zona. Na dado momentu, áwaseru a kuminsá spat. Esei a pèrkurá pa basta hende na kareda pa skonde áwaseru. Payola, a presentá 2 tumba i Happy Band a

presentá 3 tumba e anochi. Tur tabata bon tumba loke por a tende komentarianan i esnan riba esenario a men-shoná. Simplemente Moka, tabatin e chéri riba e bolo.



Situashon indeseabel na waf

Pa basta tempu kaba tin un situashon indeseabel na Waf Chico Mercelina. Na pia dje waf aki a kuminsá hasi trabou di reparashon, pero te awe e trabounan no por kaba, kreando un bista mahos i situashon peligroso. Tambe por mira artefaktonan ku no mester t'ei na e sitio aki, na unda konstantemente turistanan ku ta baha i subi barku ta pasa.



Kunuku bieu ta saka kara

KRALENDIJK- No opstante e desaroyo di nos isla, kada bia tin situashon ku ta demonstrá ku e norma i balor di e boneriano a keda intakto. Sigur si ta trata di solidarismo.

Tres boneriano a pone man huntu i disidí na yuda un ko siudadano.

Papi Boezem, Shaqi Melaan i Karel Melaan gustosamente ta renobá e kas di Boi Melaan. E kas di

Melaan, situá den Nort'i Saliña, ta den un estado ku mester di atenshon. Esaki nan ta hasi boluntario i kubriendo tur gastu.

E potrènan ta duna un impreshon di e situashon.



Rijksdienst Caribisch Nederland
RCN-Unit Sociale Zaken en Werkgelegenheid

Deklarashon anual AOV

Bo ta risibí AOV di unidat SZW di RCN i bo mester di un deklarashon anual? Por ehèmpel, pa deklarashon di impuesto? Manda nos un mail na pensioen@rijksdienstcn.com òf yama 715 8888.

Nos ofisina ta habrí, pero pa evitá aglomerashon innesesario, nos ta pidi pa hasi uso di telefòn òf mail pa petishon di bo deklarashon anual.

Nos ta spera di por risibí bo personalmente pronto!

MPB FACTS
Algun estadistika di nos kandidatonan

#HUNTU

39 Kandidato riba lista pa elekshon 2023

22 hòmbler (57%) 17 muhé (43%)

19 kandidato Ku a bin biba na Boneiru
49%

20 kandidato Ku ta di Boneiru
51%

5 Latino | 5 Hulanda
3 Aruba | 4 Kòrsou
2 Haiti

Kabes di lista
Young Professional
2 Hoben di **18 i 19 aña**
6 Seniors - 65+
Kargadó di lista
Young at heart

Tur barío ta representá:
Antríol, Nikiboko, Nort di Saliña, Tera Kòrá, Playa i Rincon

Tur nos kandidatonan ta kapable i entisiasad pa sirbi nos pueblo ku zelo i dignidat.

DI SINKU DJADUMINGU SIKLO A

Promé Lektura : Isaías 68, 7-10
Salmo : Salmo 111, 4-9
Di dos Lektura : 1 Korintionan 2, 1-5
Evangelio : Mateo 5, 13-16

Profeta Isaías, den e promé lektura, ta sali na enkuentro di esnan ku ta kere ku nan ta masha bon hende pasobra nan ta yuna ku frekuensia. Di ningun forma e profeta ta ninga ku ayuno ta bon, pero tambe e por kombertí su mes den un akto di hipokresia, si pareu ku esaki no limpia e kurason di inhustisia i deseonan malu. Den e tempunan aya tabata di resultado normal, ku esnan ku tabata mas estrikto eksigien-do aktonan eksterno di piedat, na mes tempu tabata opresor di nan rumannan. Nan tabata ke limpia nan mes a base di ritonan eksterior pero sin ku e kurason di bèrdad lo a sinti e hamber di esnan ku, kisas, nan mes tabata eksplotá i tabata stroba nan di biba di akuerdo ku nan dignidat di ser humano. Ta for di esaki ku e profeta a insistí, i lógikamente tabata hasié pa medio di mandato di Dios, den kua no ta bal la pena tene yuna, miéntras no ta kibra kadena di opreshon i di situashon inhustu, ku ta hasi ku algun persona ta bira hopi mas riku i otronan ni sikiera tin na nan alkanse loke nan mester pa por kome.



E berdadero práktika di religion no ta konsistí únika-mente den aktonan eksterno, loke no ke men ku nan no ta bon. Di kiko ta bal pa hende asistí na Eukaristia si su kurason ta yen di rabia kontra algun persona?

Esaki ta loke ya Isaías, shete siglo promé ku Kristu, a bisa e israelitanan.

Semper lo tin hende pover, pero e pió pobresa no ta di esnan ku no tin pan, sino di esnan ku tin nan kurason yen di piká i maldat. Kompartí pan no ta únika mente duna di kome, pues manera Hesus a bisa, respondiendo riba un tentashon diabóliko, “Hende no ta keda na bida di pan so” (Lukas 4,4).

Tin hopi nesesidat ku nos

komo sernan humano tin i ku ta di kategoria diferente. Algun ta material, pero tambe tin esnan spiritual i ta pa esei nos tin ku pone atenshon na tur dos. Tin hende ku tin plaka di mas, pero no tin hende u ta stima nan, pues pa kousa di al kondukta an a hala di nan tur esnan ku lo por a brinda nan kariño. Otronan tin falta di pan, o trabou pa gana esaki. Ora ku na promé lugá nos ta buska e Reino di Dios, no nos tur lo ta riku, pero lo no tin ningun hende ku ta karesé di pan i di amor.

Esaki ta loke Hesus ta siña nos den e Evangelio. Nos mester ta su disipelnan, e salu i lus di tera.

Dikon salu? Pues pasobra nos sa ku esaki ta ser usá pa

duna sabor na alimento i, ademas, pa libra di korupshon. Maske ku e aparatonan moderno ku nos ta disponé di dje nos no ta usa nan tantu pa lo último, ku tur esaki, tabata ku salu tabata logra pa tene karni pa hopi dia, pues di lo kontrali lo e dañu ku tur siguransa. Ser salu, den sentido ku Hesus ta hasi uso di dje, ta duna un sabor diferente na relashon entre seman humano. Ora nos ta salu nos ta alegrá ambiente, poniendo amor kaminda tin odio, i pas kaminda tin guera, dunando pan esun ku tin hamber i konsuelo na esun ku ta sufri.

Pero, prinsipalmente, nos ta kumpliando ku hustisia, ku ta di duna kada un loke ta korespondé na dje. Sin hustisia ta imposibel alkansá karidat. Sin hustisia ta imposibel stima di bèrdad.

Si nos no paga loke nos debe, kon nos ta bai na duna limosna? Pues si nos ta dun’é lo ta ku e sèn ku nos a hòrta di otro i esaki Dios no por aseptá. Hopi hende ke gañ’é ku ofrendanan falsu, pero nan ta gañando nan mes o otronan, pero no Esun ku ta mira i sa tur kos. Ser lus i salu di tera ta pone den práktika e siñan-sanan di Hesus, pues e ta e úniko forma di drecha mundu. Nos ta kehando konstante-

mente di e kantidat di inhustisia ku ta eksistí di malu ku situashon ta, pero probablemente nos no ta hasiendo nada pa drecha nos propio bida. Si di bèrdad komo kristian nos tabata salu i lus di tera nos lo tabatin un humanidat totalmente diferente, pues nos ehèmpel lo a sòru ku hopi lo a trata di hasi mesun kos.

Pero si nos saminá e trayektoria di mundu nos ta duna nos mes kuenta di ku nos no tabata tur loke Hesus tabata spera di nos.

Bon ta ku ainda nos tin tempu pa kambia. Miéntras nos tin bida nos por hasi esfuerso pa hasi di nos bida e salu i lus ku asina tantu tin mester di dje.. Manera e Dibino Maestro a bisa nos:... laga boso lampi bria pa otro hende, pa nan mira boso bon obranan i alabá boso Tata ku ta den shelu. No ta ku bon palabra, sino ku hecho ku nos ta demostrá ku nos fe no ta simplemente bisa ku nos ta kere, sino algu ku nos ta biba den lo mas profundo di nos ser i ku ta tradusí su mes den tur loke nos ta hasi. Un refran ta bisa: Obranan ta amor, ku no bon rasonnan. I manera Hakobo ta bisa: “Mi rumannan, ki bal un hende bisa: Mi tin fe, i su obranan no ta demostrá esei. Akaso e fe ei por salb’é di huisio?” (Hk. 2,14).

Dies regla pa e shofùr

Manera si ta trata e Dies Mandamentu, nos ta sugerí e “dies reglanan pa e shofùr” komo ehersisio di e virtutnan pa e outomobilista komo prevenshon:

1. E promé, “Lo bo no mata”
 2. E di dos, “Laga e ruta sea p’abo un instrumento di komunión entre personanan i no di daño mortal”
 3. E di tres, “Kortesía, korekshon i prudensia lo yuda bo superá kosnan imprevisto”
 4. E di kuater “Sea karitativo i yuda e próhimo den nesesidat, espesialmente si e ta víktima di un aksidente”
 5. E di sinku, “E outo no sea p’abo ekspreshon di poder i dominio i okashon di piká”.
 6. E di seis, “Konvensé ku karidat e hóbennan pa nan bo bai tras di stür ora nan no ta den kondishon pa hasié”
 7. E di shete, “Brinda apoyo na famianan di e víktimanan di aksidente”
 8. E di ocho, “Reuní e víktima ku un outomobilista agresor na un momento oportuno p’asina ku nan por biba e eksprensia liberador di pordon”.
 9. E di nueve, resa “riba ruta”
- E di dies, “Sinti bo mes responsabel pa otronan”.



No tin limitashon...

No tin limitashon definitivo ku ta hasi bo di ta ménos humano ku otro, no tin un final skur den bo bida a ménos ku abo ta e outor...

No tin frakaso den bo kaminda solamente e forma den kua abo ta mira bida, no tin nada ku ta stroba bo di ta felis, ni e trastornonan mas skur di bida, ni e tormentonan ku destino ta ofresé bo.

Bo tin e arma mas poderoso di mundu un dia tras di otro pa bolbe kuminsá, lagando atras amargura i frakaso pa por optené un mañan muchu mas mihó.

Si bo pidi Tata pa sea bo guia, bo bida i bo rumbo lo ta muchu mas mihó pasobra E ta dunadó di bida y loke E siña bo bo ta siña mas mihó.

Loke E ta brinda bo semper ta perfekto solamente ta dañu si abo intervení den Su plan, pasobra E konosé e pasobra di bo bida i E a krea hasta lo mas priva den bo, E konosé bo di paden i pafó i sa hasta te unda bo por yega

No trata nunka di hansha bo bida pues si bo hasié, bo por dañ’é, pidi Dios pa duna bo sabiduria pa bida por disfrutá plenamente pa E pone bo kamin-da règt pa E sea parti di bo interesnan...

Pero su poder ta keda grandi

Big Five ta den periodo turbulento

HULANDA – Ekonómisashon, mas konkurensia i gobièrnunan ku debí nan nan poder ta bini ku limitashon. Despues di añanan di kresementu extremo, parse ku empresanan teknológiko awor mester mira ménos ganashi for di sifranan resien di Big Five (Apple, Amazon, Meta, Google i Microsoft). Tòg huntu nan ta gana ainda kantidat di miar dòler pa aña.

Kapricho ekonómiko

Big Five a mira un kresementu sin presedente na 2021. Sostené pa e demanda enorme ku e tempu ei a originá durante e krisis di Corona, kaminda hendenan tabata traha i biba mas na kas ku nunka, e ganashinan a oumentá enorme.

Un ratu a pensa ku esaki ta e normal nobo. Esaki no solamente tabata pafó di e kontra bientu ekonómiko ku na 2022 ketu bai a bira mas fuerte. Esaki a toka e

gigantenan teknológiko, debí na e modelonan di ganashi ku tabatin.

Asina Meta i den ménos grado Google, a keda alkansá fuertemente dor di entrada di propaganda ku a kai afó. Serka Apple e problemanan di produkshon na China komo konsekuensia di e lockdown di Corona, a hunga un ròl grandi.

E kapricho ekonómiko tabatin un konsekuensia bisto. Segun Volgens Lay-offs.fyi, un sitio kaminda ta mantené e moveshon di den e sektor di teknologia, ya durante henter 2022 a retirá mas ku 160 mil trahadó mundialmente na empresanan teknológiko. E aña akí a bini mîles di retiru aserka.

Ta trata di un kantidat amplio di empresa teknológiko ku ta aktivo den tur tipo di sektor, manera negoshi por detal, transporte i kuido di salú, asina Phillips tambe ta serka.

E empresa di



teknológiko grandi a eliminá huntu 51 mil empleo. Durante e krisis di Corona, e empresanan a pensa debí na e kresementu tabatin, mester di èkstra trahadó. Pero momentu ku e kresementu a baha, a sali na kla ku no tabatin mester di mas trahadó èkstra. Un korekshon tabata e konsekuensia.

Solamente Apple no a skrap empleo, segun The Wallstreet Journal, e empresa a tuma ménos personal kompará ku e otro

gigantenan teknológiko.

Konkurensia

Na Meta tin preokupashon tokante entrada di propaganda ku a kai atras, pero serka TikTok tambe a originá intrankilidat.

E app di fabrikante chines, ta keda mirá komo e menasa mas grandi pa e mashin di propaganda di e empresa.

Meta a reakshoná dor di TikTok riba e mashin di kopia i seguidamente a intro-

dusí 'Reels' den Instagram. E funshon akí ta yena entre tantu un ròl importante den e empresa i segun e hòmer tòp, Mark Zuckerberg, a krese, ounke ku e no a menshoná sifra aserka.

Ainda tin sí un punto di problema importante, manera Zuckerberg mes a yam'é. Meta na e momentu akí ta gana hopi ménos na propaganda den 'Reels' ku na propaganda den e liña di tempu regular riba Facebook òf Instagram.

Morto i herido den aksidente na refinaria

VLISSINGEN – Na un refinaria na parti ost di Vlissingen djabièrnè mèrdia a kai un morto den un aksidente di empresa. Tres

otro persona a resultá heridá.

Ainda no ta konosí kiko a pasa presis na e refinaria di petrolio Zeeland Refi-

nery. Sí ta kla ku e aksidente a tuma lugá durante trabounan di mantenshon. Segun e refinaria, un persona ku a bin traha riba e tereno pa un

sup kontratista, a pèrdè su bida.

Banda di mèrdia servisio di ayudo a haña e promé notifikashon di e aksidente, Omroep Zeeland ta informá. Na Zeeland Refinery ta traha alrederdor di 400 trahadó, pero trabou di mantenshon ta keda pasa pa otro empresanan. Na e

refinaria ta produsí gasolin, disel i gas.

Manera usual, Inspeksion di Labor Nashonal ta hasi investigashon, un investigashon na e orígen di e aksidente. Zeeland Refinery no ta duna informashon tokante presis a sosodé te na momentu ku e investigashon ta kla.

Búskeda na víktima aksidente di nobo

TERSCHELLING – E búskeda di e muchu di 12 aña, Riemer, ta keda ampliá na e islanan Wadden aleman di Dinamarka. E mucha tabata un di e kua-

ter víktimanen mortal di e aksidente di boto dia 21 di òktober na Terschelling. Un fèri i taksi di laman a dal den otro.

Kuater persona a pèrdè

nan bida. A haña kurpa di tres di nan, hòmbenan di 46, 49 i 57 aña. Nunka a haña Riemer, yu di e hòmer i 49 aña.

E siman ku ta bini e área di búskeda ta bira mas grandi. E rector di e skol di Riemer a pone e akshon di búskeda akí. E ta konta ku ainda su banki ta bashí, Houwina Postma di e tim di búskeda SAR Nederland, ta bia serka Omrop Fryslân. E tempu ei nos a bisa ku ainda nos ke hasi algu.



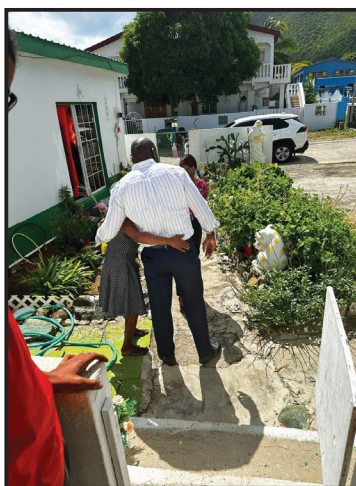
STATIA/SABA/ST. MAARTEN

Proyekto renobashon di kas

PHILIPSBURG – Minister Omar Ottley a konduší un kaminata bishitando e residentenan di e proyekto di renobashon di kas. E proyekto di renobashon di kas ta fokùs riba adulto mayó, mayornan soltero i desempleadonan, ku nan kas a haña daño na 2017 dor di pasado di orkannan i no tabata den posishon finansiero pa drecha nan kas.

Den e promé fase di e proyekto, a drecha un total di 12 kas. Meta di e kaminata tabata pa personalmente e minister opservá kon e reparashonnan a bai i optené informashon di e habitantenan. “Tabata un honor di por a lanta e proyekto akí for di suela i asistí esnan mas vulnerabel. Mirando e satisfakshon riba kara di e doñonan di kas, e proyekto a resultá eksitoso. Nos ta

mira dilanti pa kuminsá ku e segundo fase di e proyekto durante e promé kuartal di e aña akí,” Minister Ottley a bisa. E benefisiadónan tabata kontentu i a ekspresá nan gratitut na Minister Ottley pa drecha nan kas. Esaki ta un di e kantidat di proyekto ku ministerio di VSA e bin ta implementá ku ta kuadra ku e garantia ku e gruponan vulnerabel akí tin nesesidat di dje.



Lus a sende na Cay Bay Basketball Court

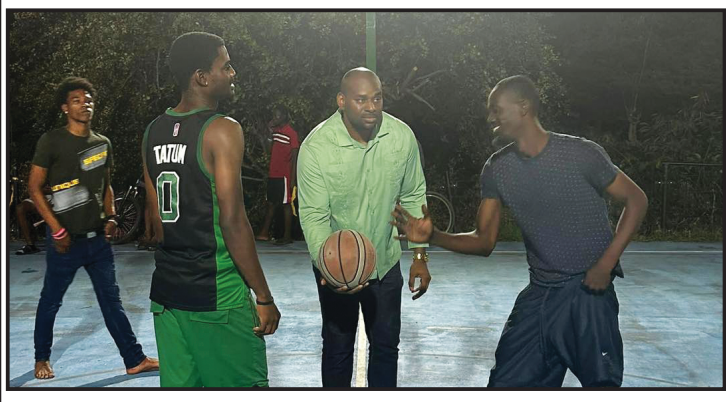
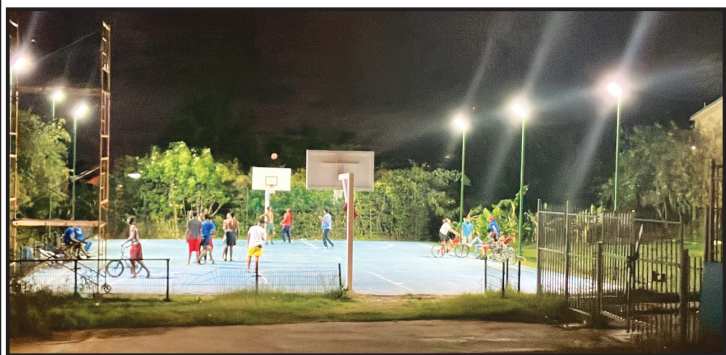
PHILIPSBURG – Djaweps 2 di febrüari Minister di Salubridat Públiko, Desaroyo Sosial i Labor, Omar Ottley, kompañá pa funshonarionan di e departamento di desaroyo komunitario, famia i asuntunan humanitario, CDFHA, a bini huntu na Bay Basketball Court pa selebrá iluminashon di e kancha.

“Desde pasada di orkan Irma, e kancha tabatin sin lus, nos a warda sinku aña i mei pa lus bria bèk i nos ta gradesidu,” miembronan di e komunidad di Cay Bay a bisa.

Minister Ottley a indiká: “Tabata un plaser pa mira e hubentut hungando basketbòl mesora despues ku e lusnan a sende.”

Despues ku St. Peters Basketball Court a haña lus, miembronan di e komunidad di Cay Bay a aserká CDFHA ku e petishon pa mesun asistensia pa lus na Cay Bay Basketball Court.

Sin duda, Minister Ottley a reuní ku e hefe di CDFHA, Chantale George-Groeneveldt i a plania kon nan por asistí ku lus na Cay Bay Basketball Court tambe.



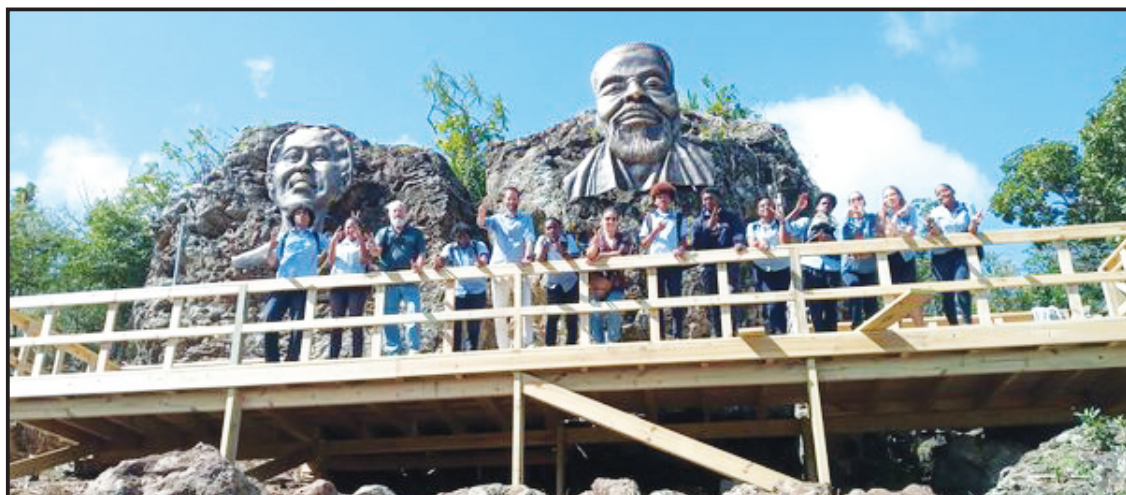
Tour di patrimonio

PHILIPSBURG – Tabata un mainta bunita pa SIMARC, dunando informashon na studiantenan di skol sekundario Sundial School (SVOBE), durante un tour na Emilio Wilson Park i mira djaserka e bustonan di Emilio i One-Tete Loki, obra di Henri Brookson.

Despues un otro oportunidad bunita pa mira e ruinan di Foga Salt Factory, danki na e inisiativa fantástiko di limpiesa komunitario di Paul Ellinger i Ralph Cantave.

E studiantenan realmente a gosa i danki na dosentenan Renee Hirs i Daniel, pa organisá esaki

pa e studiantenan. Asuntunan di patrimonio mester mira na bo hubentut personalmente.



GRAELCA B.V.

ta buska

-1 supervisor technisch

Mas inf. tel. nr **786-2303**

Na nan despedida

Famia Real ta expresa palabranan di gradicimento na pueblo di Aruba

ORANJESTAD -- Despues di nan bishita cortico pero intensivo na Aruba, Rey Willem Alexander, Reina Maxima y Prinses Amalia a sigui rumbo pa Corsou cu boto di Marina Real. Na nan despedida, Prome Minister Evelyn Wever-Croes, den nomber di Gobierno di Aruba y den nomber di tur ciudadano, a gradici Famia Real pa nan bishita na Aruba.

Famia Real tambe a expresa cu nan ta hopi contento, satisfecho y agradeci pa e recibimento cu nan a haya di pueblo di Aruba. Mientras nan tawata duna otro man pa despedi, Rey Willem Alexander a gradici Prome Minister hopi mes y alabes a pidi Prome Minister pa pasa su gratitud na Consejo di Minister y tambe na henter e pueblo di Aruba pa ricibi e, su seño-

ra esposa y nan yiu muhe, Prinses Amelia, cu un caluroso bon bini.

Rey Willem Alexander y su famia a sinti nan mes hopi na cas y nan a sinti tambe cu tin un stimacion y aprecio grandi pa Famia Real na Aruba y ta aprecia e forma cu Aruba a ricibi nan. Tambe nan a aprecia di mira cu nos hendenan, no solamente tin aprecio pa nan sino cu nos ta un pueblo luchado pa bay dilanti.

Reina Maxima tambe a expresa palabranan di gradicimento pa e organizacion y tur locual cu a wordo prepara pa nan yiu muhe durante su prome bishita na Aruba. Reina Maxima a expresa tambe cu nan bishita a culmina den broche de oro cu e parti carnavalesco na unda cu e tambe por a baila y sinti con Aruba ta celebra nos

cultura, nos Carnaval.

Prinses Amalia tambe a expresa cu su bishita tawata un experiencia unico y ta sumamente contento y agradici cu e aprecio y e calor cu el a sinti di e pueblo di Aruba especialmente di nos muchanan cu a demostra un aprecio y calor genuino na nos Prinses. Esaki, Prinses Amalia a expresa ta loke e ta hiba mas den su curason di su bishita na nos pais.

Nos ta mira atras riba dos dia di bishita di Famia Real hopi bon planifica y hinca den otro. Prome Minister ta gradici Rey Willem Alexander, Reina Maxima y Prinses Amalia pa nan bishita. Prome Minister ta gradici señora Nicole Hoevertsz y henter Comision Real. Prome Minister ta gradici S.E. Gobernador Alfonso Boekhoudt cu tawata

anfitrión di bishita di Famia Real na Aruba. Tambe Prome Minister ta gradici tur esnan cu a traha duro pa haci bishita di Famia Real un exito. Y Prome Minister

ta gradici pueblo di Aruba pa muestra nos miho cara pa laga nos huespednan real y ekipo cu a acompaña nan, sinti nan mes den tur confortabilidad.



ARUBA

Respaldo y Sindicato ABV a firma CAO nobo

ORANJESTAD -- Dia-
bierna mainta a tuma luga
firmamento di un CAO en-
tre Fundacion Respaldo y
ABV. Segun director di Re-
spaldo, Hendrikus van Ga-
len, e sindicato ta hopi pro-
fesional y nan tin curason
riba un bon luga. Esey ta-
bata cla den nan palabra-
cionnan, pero tambe nan ta
compronde con Respaldo
ta y tambe ta compronde cu
tur cos ta conecta cu otro.

El a sigui bisa cu ABV
ta social, pasobra e in-
flatiecorrectie ta bira cierto
suma. Esey ta nifica cu es-
unnan cu tin un salario mas
abao, ta haya un porcenta-
he mas ariba den su salario,
cual Van Galen a haya hopi

bon di e sindicato. Esun cu
tin mas tin cu duna na esun
cu tin menos. Ta impor-
tante pa cambia un CAO.
Van Galen a bisa cu taba-
tin varios factor cu a evita
esey, manera e pandemia,
e problema di verblijf, etc.
Aworaki por cambia un tiki,
el a indica. Por coregi cos
manera “inflatie”, voor-
jaarsbonus, pensioenbij-
drage, etc. Esey ta un punto
importante y tambe por bira
hopi mas eficiente y reali-
stico den cierto cosnan cu
ta haci.

Gina Maduro, presiden-
te di ABV, ta masha conten-
to cu a firma un protocol cu
Respaldo, despues di tur e
turbulencia cu a pasa aden.

Tabatin hasta un departa-
mento cu mester a cera. Los
di tur e situacion aki toch
por a yega na palabracion,
unda cu tin mehoracion pa
e condicionnan laboral pri-
mario y secundario p’e tra-
hadonan di Respaldo.

Un di e puntonan sigur
como sindicato, ABV taba-
ta pusha y p’e miembronan
tambe, t’e parti di e prima
di pensioen cu den e pen-
ultimo protocol tabata cu
lo hisa esaki den fase. Pero
debi n’e recorte di 5.5%
mester a entrega. A vries
esaki pero door cu e aña
aki october, e contract di
pensioen a vence, mester a
negosha un contract nobo.
Esey ta pone cu e urgencia



tabata pa pusha pa firma e
CAO aki mas lihe posibel
prome cu e periodo pa yega
e 10% na unda cu e werk-
geverspremie ta bira 10%
y e werknemerspremie ta
bira 5% caba cu ta un total
di 15%, mescos cu hospital,
mescos cu Imsan, unda cu
por negocsha e pensioencon-
tract mas comodo y husto,
como tambe mantene igual.

ABV kier tene tur condi-
cion igual den cuido y esun
cu a keda atras ta Respaldo.
Cu firmamento di e proto-
col aki, Respaldo lo bay
cobra cu terugwerkende
kracht entrante prome di
januari, unda cu algun luna
por negocsha e contract di
pensioen husto, unda cu
e trahadonan di Respaldo
tambe merece e 15% y un
mehoracion di nan contract
di pensioen, cual punto ta
hopi cardinal pa e sindicato.

E otro puntonan cu a
trece dilanti, cual t’e in-
flatiecorrectie. Door cu aña
pasa tabatin inflacion halto,
punto cardinal cu a pone cu
unabes tin inflacion e poder
di compra ta bay atras y
mester mehora e salario. E
ora ey a yega na un acuerdo
na un suma di 105 florin
(vastebedrag). Si bay den
porcentrahe, no ta yuda es-
unnan cu salario mas abao.
Tur e puntonan aki t’e me-
sun punto cu tin na mesa
na Hospital y na Imsan, a
percura pa mantene nan
igual. Otro punto cu tin cu
pa hopi aña cu no a mira
un mehoracion, ta e bereik-
baardienst. Pa hopi aña e ta
25 florin pa dia, cual no ta
cuadra mas cu e temporada

aki. A acorda cu e lo bira 40
florin pa dia.

Otro punto ta cu e peri-
odo cu ta paga e periodiek
ta bira juli. Aki e ta mas
social y husto. Otro punto
ta e CAO textual y tambe
teniendo cuenta cu e cam-
bionan di ley laboral. Esey
ta bezig cu nan. Tin varios
punto cu a ahusta p’asina
haci e CAO aki posibel.

Loke tambe e traha-
donan lo haya ta un signing
bonus. Dr. van Galen a in-
dica cu e sindicato ta hopi
importante pa bay riba e
bon caminda.

Homber haciendo hopi fastioso deteni

ORANJESTAD -- Du-
rante Ora Loco di Santa
Cruz, polis a bin topa cu
un homber cu tabata pata
pata. E homber tabata
causando molester den
cercania di Santa Cruz
Bar. El a trata na resisti
contra su aresto, pero po-
lis a logra detene y nan
a hib’e patras di ex Di-
romi’s caminda transport-
wagen di polis a busk’e y
a transport’e pa Warda di
Santa Cruz.

Na yegada na warda di
polis, e la wordo di biaha
hiba den un cel pa asina
warda su buracheria pasa.



Candela grandi den un berghok

ORANJESTAD --
Diabierna den careda di
11’or y mey di mainta
alarma a wordo bati pa un
candela den un berghok
cerca di un compleho di
apartamento. E candela
rapidamente a bira gran-
di y tabata menasando e
apartamento cerca di dje.

A pidi pa presencia di
brandweer y polis. Na
yegada, mesora brand-
weer a cuminsa combati
e candela y a pidi pa re-
fuerso di un truck mas di
brandweer. E personal di
brandweer a logra saca
dos botter di gas for di den

e berghok y a move nan leu
di e candela.

Tambe nan a habri porta
di e apartamento na banda
pa mira si e candela por a
pasa bay den e apartamen-
to. Polis na e sitio a tuma
tur datos y a pidi pa pre-

sencia di Elmar. Brand-
weer hopi lihe a domina
y a paga e candela. Den
e berghok tabata tin basta
palette y tambe varios ma-
terial di metal cu a kima.
E apartamento na banda a
sufri daño di huma y awa.



Mastertouch – Ricochet mañan anochi

KRALENDIJK--Kam-pionato biliart bola-8 di nos isla ta sigui mañan djamars 7 debrüari 2023 den sala di biliart di Kompleho Deportivo Jorge Nicolaas na Kaya Amsterdam, esaki den e di tres i último buelta regular di e kampionato.

Pa mañan anochi mitar di ocho ta enfrentá otro e ekiponan Mastertouch di Kaya Nikiboko Sùit i e eki-po di Ricochet di Playa.

E ekiponan ta bin bon prepará tratando na logra un viktoria fo'i partido.

Tur dos ekipo, unu mas

ku otro, mester di puntonan fo'i dje partido aki.

Esaki lo hasi e partido aki tambe unu bastante interesante Despues di e partido aki no a keda mashá partido mas di e kampionato regular.

Despues di mañan ta

keda 3 partido mas di e kampionato regular promé ku plei-òf.

Partidonan ku falta di e regular.

9 Febrüari 2023.

19:30 La Tropicana vs Azteca. 14 febrüari 2023.

19:30 Ricochet vs Az-

teca.

16 febrüari 2023.

19:30 Mastertouch vs The Untouchable.

Éksito na e ekiponan den e kampionato i partidonan ku falta ainda di e kampionato regular di tres buelta promé ku plei-òf.

Segun e Relashonista Públiko sr. Fito Cicilia

'Tryout' nan di The Dreamers siman pasá a bai bon

KRALENDIJK--Segun sr. Fito Cicilia, Relashonista Públiko di e organisashon di sòftbòl i beisbòl The Dreamers, nan a ranka sali siman pasá.

Nan tabatin djasabra i djadumingu “tryout” unda ku nan a risibí na tur 128 mucha ku a akudi na e “Dia Habrí” pa inskribí serka The Dreamers.

Banda di esei, djára-

son último nan tabatin un dia èkstra debí ku hopi di e muchanan no por tabata presente e promé dos dianan.

Nan ta hopi kontentu ku reakshon di e mayornan i muchanan ku a akudí pa inskribí nan mes serka The Dreamers.

Hopi kontentu di mira tantu mucha riba fèlt den e diferente kategoria di edat.

Nan ta kla pa sigui ku e siguiente fasenan ku ta bai bini ku ta e treinennan, tambe partisipashon na e promé torneo ku ta bai tuma lugá.

Dia 1 di mart kaba nan lo partisipá na e promé torneo di beisbòl ku nan ekiponan.

E torneo aki ta unu organisá pa WolfPack Foundation ku ta bai tin un torneo ku ta kuminsá dia 1 di mart 2023.

Aworakí nan ta den ful preparashon pa nan bai kuminsá prepará e muchanan.

E tempu ta un tiki short pero mirando e talento ku e muchanan tin, ta kere ku sigur nan lo por bai partisipá ku algun di nan timnan di The Dreamers. Nan lo bai tin sigur algun tim di U6 i U8, di kua nan lo por forma sigur 2 tim di U6 i 2 tim di U8.

Tin tambe mas tim entre otro U6, U8, U10, U12, U14, U16, tin algun riba 18+ pa loke ta e mucha hòmbèrnan.

No mester lubidá ku tin tambe e mucha muhénan tambe ku a inskribí nan mes pa e sòftbòl ku nan lo bai kuminsá kuné aki na Boneiru pa mucha muhé.

Einan tambe e reakshon tabata basta serka e parti femenino. Mas aleu sr. Cicila a bisa ku tin mas lugá ainda

pa mas mucha muhé por inskribí serka The Dreamers.

Mas mucha inskribí ta mas mihó ya nan lo por tin hopi mas kompetensia.

E portanan ta ketu bai hanchu habrí.

Djaluna 6 febrüari 2023 pa 7or anochi nan lo bai tin e anochi di informashon pa tur e mayornan ku a inskribí nan muchanan, esaki na oula di SGB. Mayornan lo a haña kaba un invitashon den e grupo di app di e timnan.

Tin tambe oportunidat pa mayornan ku no a haña oportunidat pa inskribí nan yunan e dianan di tryout, nan tambe ta bonbiní ku oportunidat pa inskribí nan yunan tambe riba e dia aki.

Pa loke ta e parti di mu-

cha muhé pa sòftbòl nan lo bai tin sigur 2 tim.

E kategorianan ta U8 i lo tin tambe algun di riba 10 aña.

Nan lo ke tin mas tantu mucha posibel, pa nan por forma mas tantu tim pa e kompetensia lo ta mas sano tambe, mas wega lo wòrdu hungá, mas torneo nan lo por partisipá na dje.

Un yamada na e mucha muhénan i mucha hòmbèrnan tambe pa beisbòl, si e yu tin gana di hunga beisbòl i no ta afiliá na niun tim ainda, e tin gana di siña hunga beisbòl òf lo ta hunga beisbòl kaba, nan lo por akudí na e anochi di informashon awe djaluna 6 di febrüari na oula di SGB 7or anochi pa inskribí nan mes.

Resultado Balls Race na Kòrsou

KRALENDIJK--Siman pasá, pa ta mas eksakto djabièrnè 3 di febrüari 2023, tabatin kompetensia o sea kareda “Balls Race”, esaki na ”International Race Way” na Kòrsou. Esaki di akuerdo ku informashonnan ku a yega nos redakshon fin di siman pasá.

Resultado i kategorianan. “Dodge Charcher Challenge”.

- 1. Team Sher di Shermen Sinta Jacoba di Boneiru.
- 2. Lill Spartan di Jay-Dior Alexander di Kòrsou.
- 3. Gibi Car di Gilbert Martis Kòrsou.

Best ET. Team Sher.

- 1. 795.

75 Gran Outlaw.

- 1. Braga Power di Chino Engal Kòrsou.
- 2. No Limit di Farouk Espacia Kòrsou.
- 3. No Limit di Farouk Espacia Kòrsou.

Best ET No Limit

- 1. 795 ku su Ford Mustang Fast Back di Kòrsou. Pabien na e ganadornan.

BESCHIKKING

Bij beschikking van het Gerecht in Eerste Aanleg van Bonaire, Sint Eustatius en Saba, zittingsplaats Bonaire, **BON202200472** dd 25 januari 2023 is onder curatele gesteld **Clare Marie Jeanette Heitkönig**, geboren op 16 december 1949 te Bonaire, met benoeming van **Marga Maria Antonina van Lieshout, tot curator.**

JSC Construction B.V.

ta buska

**metselaar - timmerman
i tegelzetter**

Mas inf. tel. nr **782-7213**

DEPORTE

Stadion di Rincon ku yerba nobo

K R A E N D I J K — Djabièrnè 3 di febrüari, a kuminsá ku ponementu di yerba den stadion Antonio Trenidad na Rincon. Diputado James Kroon tabata presente i a duna algun splikashon tokante e trabounan.

“Trabounan ta kana bon i nos ta na tempu pa finalisá pa e torneo por kuminsá dia 28 di mart 2023. Ta trata di wega interinsular ku ta bai tuma lugá na Boneiru. Dia 25 tin un enkuentro pafó di Boneiru, pero pa 28 di mart, e promé wega ta tuma lugá na Boneiru na Rincon den stadion Antonio Trenidad.”

Ta bai drecha e lusnan, esta adaptá pa nan ta 5 bi-aha mas kla, esta manda mas klaridat, ku nan ta duna awor. A kuminsá pone yerba awe i ta trata di un kalidat hopi bon. Por papia di e vèlt mihó ku tin pa loka ta trata e kalidat di yerba ku tin den dje. Den karibe ta Boneiru tin e ultra modelo di yerba. Otro islanan, mes

kos ku nos a hasi, nan tambe por hür i hunga weganan aki. Nos tambe ta hür meskos ku ta e kaso awor ku nos bai den eksterior.

Kroon: “Mi ta gradisí tur ku a hasi posibel pa e trabounan aki por a tuma lugá. Boneiru por ta hopi kontentu ku esaki. Mas o ménos 1 luna mas di trabou, vèlt mester ta kla. E vèlt ta bira pa wega nan internashonal. Ta bai pone yerba riba e vèlt na entrada di Rincon pa asina timnan por trein i uza esun den stadion pa weganan interinsular.

Tambe a buska tribuna ku ta na kaminda pa yega Boneiru denter di poko. Hopi regla mester a tene kuenta kuné, pero kos nan a kana bon i pa dia 28 di mart, por tene e promé wega internashonal na Boneiru. Fifa a aprobá ku e promé wega di Nation League ku selekshon di Boneiru, ta tuma lugá na kas, stadion Antonio Trenidad Rincon.





The most complete payroll and HR software in the Caribbean!

Payroll Pro

HRM

www.payrollprohrm.com

Download the mobile app!






tandprothetische praktijk

BONAIRE

tandprothetische praktijk



AKI TA TRAHA I DRECHA PLANCHA PA DJIENTE. BO TA WARDA MIENTRAS NAN TA DRECHE, SERVISIO RAPIDO.

djaluna pa djaweps: 9'or mainta pa 12'or merdia, 2'or te 4'or di atardi.

djabierna: 9'or mainta pa 12'or merdia, atardi ta SERA.

E.M. Rijswijk

Por yama pa un sita na tel. 717-2248 òf selular 796-3714

Kaya Dr. J.G. Hernandez s/n (banda di Botica Korona)

Dia di Siudadania' pa studiante di MBO

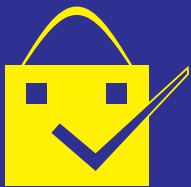
Fin di siman un grupo di studiante di MBO a bai Klein Bonaire den kuadro di selebrashon di 'Dia di Siudadania'. Tabata trata di dos grupo. STINAPA a sòru pa e transporte ku boto pa Klein Bonaire. Na yegada rangernan di STINAPA Bonaire BNMP a duna informashon tokante historia di e isla, turtuganan ku ta frekuentá e playanan, limpieza na e playa, pa despues djis chel, landa i snòrkel. STINAPA, atrabes di Bonaire National Marine Park últimamente ta dedikando hopi atenshon na Klein Boneiru, tantu ku meta rekreativo komo edukativo.



Wireless earbuds
\$85



Folding Chair
\$46



CityShop
Smart shopping ▶ Better living



Backpack
Beach Chair

SPECIAL PRICE
\$89



20L Backpack
\$89.95

\$159

JBL Portable Speaker
Bluetooth
Water Resistant

